

70×120mm

 cattre

 cattre

Rechargeable Mobile Shaver
【USB充電式 回転シェーバー】

CTS-230 / CTS-231



取扱説明書・保証書付

本書は製品の説明書および保証書となります。
ご使用前に必ずよくお読み頂き大切に保管してください。

No.200826

目次

目次	1
安全上の注意	2.3
取扱い上の注意	4
各部名称・仕様	5
充電方法	6
使用方法	7
お手入れ方法	8
海外での使用について	9
消耗品について	
製品の廃棄について	
修理を依頼される前に	10.11
メモ	12
保証・修理と個人情報の取扱い	13
保証書・お問い合わせ先	14

安全上の注意

●ご使用になる前に、「安全上の注意」をよくお読みの上、正しくお使いください。ここに示した注意事項は、製品を正しく安全にお使いいただき、お使いになる人や、他の人々への危害や財産の損失を未然に防ぐものです。必ずお守りください。



危険

誤った取り扱いをすると、人が死亡または重傷を負う危険性があり、リスクの度合いが高いと想定される内容を示します。



警告

誤った取り扱いをすると、人が死亡または重傷、重大な損害を負う可能性が想定される内容を示します。



注意

誤った取り扱いをすると、人が傷害を負ったり物的損害の発生が想定される内容を示しています。

※物的損害とは、家屋、家財、家畜、ペットに関わる拡大損害を示します。



禁止の行為であることを示します。



行為を強制・指示する内容を示します。



危険



禁止

- 本製品は充電式電池を内蔵しています。火中投入や加熱はしないでください。
- 直射日光のあたる場所や火気の近く、高温下での充電・使用・放置をしないでください。発熱・発火・破裂の原因になります。

警告



禁止

- 分解、修理、改造をしないでください。
- 濡れた手で電源の抜き差しをしないでください。
- 水に濡れた状態や湿気の多い場所で充電、使用、保管をしないでください。
- 乳幼児や子供の使用、手の届くところでの使用や保管をしないでください。
- 意思表示のできない方に使用しないでください。



必ず
守る

- 交流 100 ~ 240V 以外の電源を使用しないでください。火災や感電の可能性があります。
- 本製品、電源コード、電源アダプターが破損や変形をしている時は絶対に使用しないでください。
- 電源コードに負担や熱を与えないでください。
- 清掃を行う時は必ずコンセントから外し、本体の電源を切った状態で行ってください。
- 定期的に乾いた布で電源接続部のホコリ等の清掃を行ってください。

注意



禁止

- 刃に過度な力をあたえないでください。
- 人のひげをそる以外の用途に使用しないでください。
- 業務用として使用しないでください。本製品は一般家庭用として設計されています。
- 本体を落としたり、強い衝撃を与えないでください。
- 本製品を薬品、洗浄機等で清掃しないでください。
- 刃は唇など肌のやわらかい部位や吹き出物、傷等の外傷部位に使用しないでください。
- 内刃の金属部分に直接触れないでください。
- ひげ以外（頭髮等）に使用しないでください。



必ず
守る

- 充電が完了したら直ちにケーブルを外してください。
- 使用前に刃の破れや変形がないか確認し、異常がある場合は使用しないでください。
- 長時間使用しない時は蓄電池の劣化を防ぐ為に、半年に1度程度、充電を行ってください。

取扱い上の注意

- 購入直後や半年以上使用しなかった場合、数分間のみ充電中ランプが点灯しないことがあります。また使用時間が短くなる場合があります。そのような場合は3時間以上充電してください。
- 充電中や使用中に本体やA C アダプターが少し熱くなりますが、異常ではありません。
- 充電中や使用中にテレビ等に雑音が入るときは、離れた場所でご使用ください。
- クリーム状のシェービング剤やスクラブ入りの洗顔剤は、刃の目詰まりの原因になるので使用しないでください。
- 使用後の本体清掃は、水で薄めた中性洗剤を布に含ませ、かたくしぼってから拭き取ってください。シンナー、ベンジン、アルコール等の薬品は使用しないでください。
- 環境温度が5℃位以下または35℃以上の場所、直射日光が当たる場所、暖房器具や火気類の近くで充電をしないでください。火災、本体破損が起こる可能性があります。
- 肌の油分やシェーバーオイルが浮き出て外刃表面が黒くなる場合があります。ティッシュペーパーなどで軽くふきとってからご使用ください。

蓄電池の特性と寿命について

蓄電池の寿命は、通常約1週間に1回充電して4年程度（ただし保証は1年です）ですがご使用条件や環境によって寿命が変わります。規定の時間充電しても2~3回しか使用できなくなった場合は、蓄電池の寿命となる為、新しい商品をお買い求めください。また、半年以上充電せずに放置した場合、蓄電池が自己放電により早く劣化します。半年に1度は充電を行ってください。

定期点検のお願い

製品寿命に伴う事故を未然に防ぐために、定期点検をお願いします。

要情点検



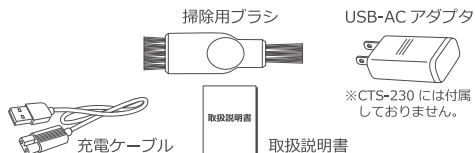
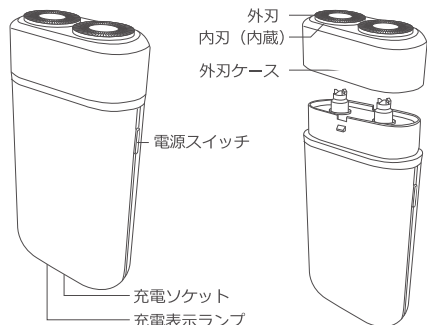
ご
ん
な
症
状

- 製品が異常に発熱。
- 使用中の異常音や振動。
- 変形や異臭がする。

ご
使
用
中
止

故障や事故防止のため直ちに使用を中止して販売店に点検・修理をご相談ください。

各部名称



仕様

製品名	USB 充電式回転シェーバー		
型番	CTS-230 / 231		
本体サイズ	H107 × W56 × D27 (mm)	本体重量	111g
材質	本体 / ABS 樹脂 刃 / ステンレス		
電源方式	USB 充電時 5V 1A	USB-AC アダプタ※2	AC100-240V 50-60Hz
使用電池	ニッケル水素電池 (600mAh) × 2		
充電時間	約 8 時間 (室温 0°~ 35°)		
製造国	中国		

※製品改良の為、仕様及び外観の一部を予告なく変更することがあります。

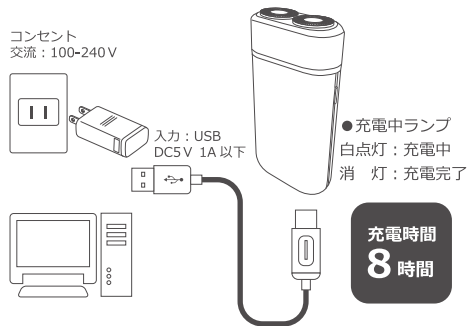
※2 CTS-230 には USB-AC アダプタが付属していません。

充電方法



- 本製品は USB 充電式です。CTS-230 には充電アダプタが付属しておりません。お使いいただく際はパソコン等の USB 電源もしくは別売の USB-AC アダプタ (定格出力 DC 5V 1A 以下) をご使用ください。
- 初めてお使いになる場合は充電を行ってからご使用ください。
- 充電ソケットやケーブルに水滴がついている場合は、水気をふき取ってから充電を開始してください。

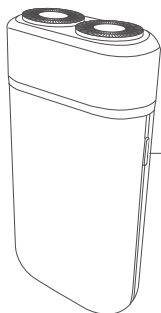
- 1: 本体の電源スイッチは OFF にしてください。
 - 2: 本体に充電ケーブルを接続します。
 - 3: USB-AC アダプタ又はパソコン等の USB ポートに接続します。
- ※コンセントから給電するは USB-AC アダプタが必要です。
※一部機器の設定・仕様によっては給電できない場合があります。



充電時間
8 時間

- 4: 充電が完了したら本体からケーブルを取り外してください。
- ※1 回の満充電で約 3 週間使用できます。(1 日 1 回、約 3 分使用した場合。) 電池寿命、周囲環境、使用頻度、ヒゲの濃さ、肌にあてる力具合によって誤差があります。

使用方法



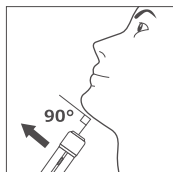
- 1: 刃部分に変形や異常がないか確認。
- 2: 電源スイッチを押してオンにする。

電源ボタンを押す度に
オンとオフに切り替わります。

- 3: 使用後は電源スイッチをもう一度
押してオフにする。

キレイに剃るコツ

長いヒゲは引っ張られて上手く剃れないことがあります。
ある程度、短く切ってから剃ることをおすすめします。



- 肌に対して外刃を垂直に当てます。
毛の流れに逆らうようにユックリ
と動かしてください。
- あごの下や、のどの部分は肌を伸ば
して毛を起こすと剃りやすくなります。

- 推奨の使用環境温度は0°～35°です。
推奨外では正常に動作しない場合があります。
- 肌のに吹き出物や傷等がある場合はご注意ください。
- 刃を強く押し付けたり、硬いものを当てると破損や
使用時に肌を傷付ける恐れがある為、ご注意ください。

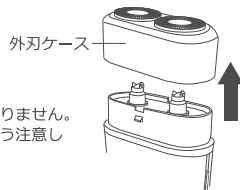
7

お手入れ方法

- 1: 本体の電源を OFF にする。
- 2: 本体を持ち、外刃ケースを
上に引き上げて外す。



- 本体は防水ではありません。
水に濡らさないよう注意し
てください。



- 3: 絶対に外刃ケースから刃を外さないでください。



- 自動研磨システム採用の
為、一定の基準高で刃が
セットされています。
清掃の際は内刃は外さず
に付属のブラシでヒゲク
ズを落としてください。



- 4: 付属のブラシで清掃する。

※軽く当てて優しくこする。
網目にブラシを差し込んで
動かさないでください。



- 5: 清掃後は逆の手順で組み立てた後、湿気の少ない所で保管。

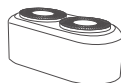
水洗い清掃について

外刃ケースと刃のみ水洗いが可能です

刃は外刃ケースに装着したまま、水洗いして
ください。ぬるま湯（40°前後）の流水で洗
うと効果的です。



- 薬剤および洗浄機や熱湯をしないでください。
- 洗浄後は速やかに水気を取り、よく乾燥してください。



8

海外での使用について

- 本製品は USB 5V 1A 以下の給電によってご使用いただけます。コンセントから給電を行う際は、各国のプラグ、電圧に対応した USB-AC 変換アダプタをご使用ください。
- 施設、PC 機器に付属している USB 出力機は国、施設、機器の種類や設定により、ご使用いただけない場合があります。詳しくは電源元の施設、もしくはメーカーまでお問合せください。

消耗品について

- 蓄電池
本製品の蓄電池は消耗品となり交換、修理は行なえません。通常約 1 週間に 1 回充電して 4 年程度（ただし保証は 1 年です）ですがご使用条件や環境によって寿命が変わります。規定の時間充電しても 2～3 回しか使用できなくなった場合は、蓄電池の寿命となる為、新しい商品をお買い求めください。また、半年以上充電せずに放置した場合、蓄電池が自己放電により早く劣化します。半年に 1 度は充電を行ってください。
- 替弁および付属品
本製品の替弁、付属品は消耗品となります。別売、交換、修理は行えませんのでご了承ください。

製品の廃棄について

- 本製品には蓄電池が内蔵されています。お客様を管轄する各自自治体に従い廃棄をお願い致します。

修理を依頼される前に

症状	考えられる原因	処置方法
充電できない	各プラグが正しく接続されていない	各接続部を再度確認してください。
	電源が通電していない	場所を変更してお試しください。
	電源が対応していない	電源もとの出力ボルトとアンペアをご確認いただき場所の変更、もしくは給電方法の変更をお試しください。
	半年以上使用しないで放置していた	数分間の充電をお試しください。使用されない場合でも半年に 1 度は充電を行ってください。
充電しても動かない すぐに止まる	蓄電池の寿命	蓄電池は消耗品となります。新しい製品をお買い求めください。
	蓄電池の寿命	蓄電池の寿命
	外刃や内刃に負荷がかかっている	刃が正しく取付られているかご確認ください。
	使用環境温度が 0°～35°以外の場所	推奨環境温度下でお試しください。

症状	考えられる原因	
剃りあじが 悪くなった	ヒゲ、ヨゴレ等が付着している	こまめに清掃を行ってください。
	刃の破損や変形	新しい製品をお買い求めください。
	刃の寿命	
音が大きい	刃の油が切れている可能性がある	刃に専用のシェーバーオイルを適量つけてください。(別売)
	刃の油が切れている可能性がある	
	外刃や内刃に負荷がかかっている	刃が正しく取付られているかご確認ください。
臭いが強く なった	刃が汚れている	こまめに清掃を行ってください。
	ヒゲ、ヨゴレ等が付着している	
ヒゲクズが 飛び散る	ヒゲ、ヨゴレ等が付着している	刃が正しく取付られているかご確認ください。
	外刃が正しく取付けられていない	
使用後に肌が 黒くなった	肌の油分やシェーバーオイルが浮き出してきた	ティッシュペーパー等で軽く拭き取ってください。またシェーバーオイルをつけすぎないようにしてください。
使用中に刃が 熱く感じる	刃のシェーバーオイルが不足している	刃に専用のシェーバーオイルを適量つけてください。(別売)

以上の内容でお確かめいただいても解決できない場合は、お買い上げの販売店までお問合せください。

メモ

メモとしてお使いください

保証・修理と個人情報の取扱い

保証規定

- 保証期間内に本説明書、本体貼付けラベル等に従い正しくお使い頂いたにもかかわらず、故障した場合は、お買い上げいただいた日本国内でのみ本保証書記載内容に基づき無料修理いたします。但し、消耗品及び付属品は除きます。(This warranty is valid only in Japan.)
- 保証期間内で次の場合は有料修理、もしくは修理不可となります。
 - 本保証書の提示がない場合、及び所定事項の未記入、文字の改ざん、販売店名/販売日の記載がない場合。
 - お買い上げ後の輸送、移動、落下などによる故障及び破損。
 - 火災、地震、水害、落雷、その他の天災地変、公害による故障及び損傷。
 - 使用上の誤り及び不当な分解、修理、改造による故障及び損傷。
 - 指定外の使用、保管、電源（電圧、周波数など）による故障及び損傷。
 - 一般家庭用以外（業務用等）での使用時の故障及び損傷。
 - ご使用による汚れ、故障及び損傷。
 - 修理対象商品の送料等はおお客様の負担となります。
- 保証期間中の修理は、お買い上げの販売店に保証書をご提示の上ご依頼ください。
- 本保証書の再発行いたしませんので、大切に保管してください。
- 通信販売等で販売店印の表記がない場合は、ご購入日が記載されている、お買い上げ伝票と一緒に保管して保証書に添付してください。

免責事項と限定保証

- 本製品を接続した接続機器の故障、破損、及びデータ等の損失については保証いたしかねます。
- 蓄電池、刃、付属品等は消耗品の為、保証対象外となります。また構造上、蓄電池の交換対応は致しかねます。
- 本保証は製品が販売された国でのみ保証の対象となります。(This warranty is valid only in Japan.)
- 本保証は、明示した期間と上記条件のもとにおいて無料修理をお約束するものです。従って、この保証書によってお客様の法律上の権利を制限するものではありません。

個人情報の取扱い

- お客様の個人情報は弊社商品の発送、連絡、問い合わせ、回答、依頼作業、キャンペーン情報（広告を含む）の案内（電話・郵送・メール等の方法による）に利用致します。
- 弊社はお客様情報を第三者へ提供することはありません。但し、以下のいずれかに該当する場合は除きます。
 - 弊社商品の発送等に必要なる個人情報。
 - 法令に基づく場合。
 - 人の生命、身体又は財産の保護のために必要がある場合。

13

保証書

保証期間 お買い上げ年月日より1年間 持込

お買い上げ日： 年 月 日

製品名：USB充電式 回転シェーバー CTS-230 / CTS-231

お客様氏名： _____

ご住所：〒 _____

電話番号： _____

販売店名・取扱店印

電話番号

修理をご依頼される際は、お買い上げ日が記載されている保証書または購入明細を用意いただき、ご購入いただいた販売店までご連絡ください。

製造元 _____
カトレ株式会社
〒100-0011 東京都千代田区内幸町1-3-1 幸ビル9F
TEL:03-4405-0090